NACIONES UNIDAS

CONSEJO ECONOMICO Y SOCIAL



LINI TADO

CLADES/WG.1/L.8
Solo para los participantes
11 de agosto de 1971

ORIGINAL: ESPAÑOL

COMISION ECONOMICA PARA AMERICA LATINA
REUNION SOBRE TECNICAS MODERNAS DE DOCUMENTACION
Santiago de Chile, 27 al 30 de septiembre de 1971

GUIA DE INVESTIGACIONES EN CURSO EN IA UNIVERSIDAD DE BUENOS AIRES Y SU TESAURO

Por Hans Gravenhorst y Lucas Delaflor *

* El señor Hans Gravenhorst es Director del Instituto Bibliotecológico de la Universidad de Buenos Aires y el señor Lucas Delaflor, Director de Mecanización de la misma Universidad.



INDICE

	<u>Página</u>
Introducción	ı
Formularios de encuesta	1
Tareas de compilación	3
Procesamiento de la información	4
Confección y actualización de los tesauros 1968 y 1969-1970	7
BIBLIOGRAFIA	12
NOMINA DE ANEXOS	13

/Introducción

.

CUIA DE INVESTIGACIONES EN CURSO EN LA UNIVERSIDAD DE BUENOS AIRES Y SU TESAURO*

Introduction

Por resolución del Rectorado de la Universidad de Buenos Aires del 31 de julio de 1967, le fue encomendada al Instituto Bibliotecológico la compilación de un Registro de las investigaciones que se realizan dentro de su ámbito.

Esa resolución disponía tembién que el Inatituto debía editar anualmente una publicación en la aparecieran las investigaciones registradas, para conocimiento de los propios investigadores de la Universidad, como asimismo para otras instituciones u organismos nacionales, extranjeros e internacionales.

Al proyectarse la tarea, se consideró que en los formularios de encuesta debía tomarse en cuenta el procesamiento mecanizado de la información a reunir, a los efectos de poder recuperar un volumen de datos interesantes y útiles, como ser la cantidad de profesores, investigadores y colaboradores, sus títulos académicos, duración y estado de la investigación y, finalmente preveer el item "palabras claves" para poder preparar el tesauro necesario, a los efectos de conocer las relaciones y correlaciones interdisciplinarias de los trabajos.

Además, utilizando la salida de la computadora, sería facilitada la difusión que debía realizar el Instituto, aprovechándola como original para imprimir en sistema "offset" la Guía de Investigaciones en curso, cuyo volumen se puede apreciar, eliminando así la composición en linotipo, con el consiguiente ahorro de tiempo, al evitarse las engorrosas y fatigosas correcciones de pruebas que impone esa forma de impresión. Formularios de encuesta

A continuación se describe someramente el formulario de encuesta que utilizamos y distribuimos entre el cuerpo docente e investigador de la Universidad, cuya nómina fuera determinada previamente, como así también las cátedras, institutos o departamentos a que pertenecen.

^{*} Por Hans Gravenhorst, Director del Instituto Bibliotecológico de la Universidad de Buenos Aires, y Sr. Lucas Delaflor, Director de Mecanización de la Universidad de Buenos Aires.

El formulario de encuesta diseñado aparece al final de este trabajo como anexo l, pero a pesar de ello creemos útil referirnos a algunas preguntas cuya cumplimentación se pedía a los investigadores. Esta información requerida es de dos tipos: primero, la destinada a figurar en la Cuía de investigaciones y en el Registro, y segundo, la que se compila sólo para el registro, aunque las dos se incorporan a la memoria de la computadora.

En la Guía de investigaciones aparecen los siguientes rubros de información:

Nº de investigación

Nº de la Clasificación Decimal Universal

Facultad y/o dependencia de investigación

Título y subtitulo de la investigación

Director del Trabajo

Investigador principal

Colaboradores

Breve resumen o sinopsis

Auspiciante

Costo real o estimado

Iniciación y duración

Estado de la misma

Difusion

Palabras claves

(Estas sirven de guía para la producción del tesauro)

Para fines estadísticos y también para la recuperación de información, de su almacenamiento en la memoria y en el Registro, se previeron los siguientes items que no aparecen en la Guía:

Titulo y especialización de los investigadores y colaboradores

Dedicación a la investigación

Posibles campos de aplicación de la investigación

Financiamiento

Lugar de consulta de la investigación para el caso de que no llegue a publicarse.

Tareas de compilación

El envío del formulario de encuesta (anexo 1) comenzó en marzo de 1969 solicitándose la información relacionada con las investigaciones iniciadas o en curso durante el año 1968. La tarea no se concretó a la distribución de los mismos y de sus respectivas indicaciones (anexo 4) para ser llenados por los distintos departamentos, institutos, laboratorios, etc., sino que se realizaron sistemáticamente numerosas entrevistas explicativas, con ayuda de personal encuestador especialmente adiestrado, en todos los casos en que fue necesario, y en algunos especiales, concurrieron el director o subdirector del Instituto para aclarar dudas que debían ser resueltas de común acuerdo.

Todo este proceso ha tomado mucho tiempo; como se dijera, se comenzó la distribución en marzo de 1968 y se pensaba cerrar la resepción en junio, pero fue absolutamente necesario ampliar ese plazo hasta agosto, y aún así se recibieron todavía en octubre encuestas correspondientes al año 1968. Por su importancia se incluyeron en la Guía con una indicación numérica especial, debido a que ya se había asignado a cada una la numeración correlativa que le correspondía, agrupándose las investigaciones por Facultades y luego por departamentos, institutos, cátedras, etc.

Se prepararon las indicaciones que acompañaron los formularios de encuesta (anexo 4) remitidos para su cumplimentación a las Facultades, para ser distribuidos al personal que realizaba investigaciones.

Se reunieron así 1 577 trabajos de investigación, que han sido sometidos a un prolijo proceso de revisión y normalización; se determinaron las palabras claves para la confección del indice, que presenta alrededor de 2 000 entradas, del que se hablará en el capítulo correspondiente.

Simultáneamente, la Dirección de Mecanización de la Universidad, que posee un equipo IBM/360 modelo 20, preparó la codificación del formulario de encuesta, a fin de facilitar la perfoverificación de las tarjetas.

Dicho organismo estudió luego la programación necesaria para obtener la salida de máquina convenientemente diagramada, con el objeto de que la salida del sistema pudiera servir como original para la impresión de los asientos, motivo por el cual se limitó la impresión a 50 caracteres por línea.

Los problemas e inconvenientes encontrados en el camino y que debieron superarse, fueron muchos, pero todos se resolvieron por la dirección del Instituto en colaboración con el equipo a cargo de esta tarea, y muchas veces en consulta con la Dirección de Mecanización.

Previendo posibles problemas de interpretación, se elaboró una especie de manual de trabajo de 19 páginas, en que se establecen las normas a seguir en la actualización de las investigaciones del año 1968, y se determinan las que deben regir en la revisión y normalización de las investigaciones 1969-1970, cuyos formularios de encuesta ya se encuentran en circulación. Este manual interno de normas realizado en base a la experiencia de la revisión de los formularios de encuesta 1968 se ha impreso en tirada reducida, pues no es definitivo y está sujeto a ampliación y modificaciones cuando las circunstancias lo exijan.

Uno de los importantes inconvenientes resueltos fue el que presentaron los símbolos, corchetes, punto y otros caracteres de que carece el peine de impresión de la computadora, debiendo buscarse, en los casos posibles, las equivalencias más adecuadas, como por ejemplo, colocando en lugar de dos puntos el sigmo más.

No creemos necesario detenernos más en la explicación de las distintas etapas cumplidas, pues las mismas se encuentran reflejadas en el adjunto Diagrama de Trabajo (anexo 3) en el cual puede seguirse la tarea realizada por su orden cronológico, desde su iniciación hasta llegar a la distribución de la Guía de Investigaciones en curso.

Procesamiento de la información

En apretada síntesis trataremos ahora de desarrollar los distintos pasos que se han cumplido para efectuar el procesamiento mecánico de la información ya codificada.

Estos documentos de soporte, o sea los formularios de encuesta ya corregidos y normalizados por personal del Instituto, se perfoverificaron en código Hollerith, y después de un ordenamiento por el número de investigación, las tarjetas fueron procesadas con el objeto de obtener un listado de prueba, para efectuar las correcciones pertinentes.

Una vez revisado el listado por el Instituto, se perfoverificaron las correcciones detectadas, para dar como elementos de salida (Programa LISGRAT) lo siguiente:

- a) Los asientos del registro.
- b) Una cinta donde se graban dichos asientos para efectuar la actualización de la próxima impresión.
- c) Dos cintas dende se graban las palabras claves y la nómina alfabética de los investigadores, para continuar con este proceso (anexos 10 y 11).

Con la cinta donde están grabadas las palabras claves se realiza una clasificación con un programa utilitario (Sort) a fin de ordenar las mismas (anexo 7).

Este archivo ordenado es posteriomente procesado en el sistema para lograr la impresión de las palabras claves que componen el registro y las distintas investigaciones que tratan sobre cada una de ellas (Programa LISPACL).

Así se logra que con una misma palabra, queden identificadas las distintas investigaciones que se relacionan con ella, tal como puede apreciarse en el anexo 10. La cinta queda como archivo a fin de efectuar la pertinente actualización para el relevamiento 1969-1970.

Con respecto a los participantes en las investigaciones se realiza un procedimiento análogo (anexo 8). La cinta ordenada también alfabéticamente, se ejecuta en el sistema a través del programa LISINVS, que obtiene como resultado un listado ordenado por investigador y debajo del mismo la identificación numérica de las investigaciones en que ha participado (anexo 11). La cinta queda como archivo para actualizaciones de procesos posteriores.

Actualmente se está encarando el siguiente plen de tareas en lo que a las investigaciones de la Universidad se relaciona:

- 1º Actualización de las investigaciones 1968.
- 2º Compilación de Investigaciones en curso en 1969-1970.
- 3º Corrección y revisión de los formularios de actualización y los correspondintes a las investigaciones nuevas (1969-1970).
- 4º Perfoverificación de los datos relevados y ajuste de su programación; corrección de los listados y preparación para su impresión.

- 5º Publicación de la actualización de las investigaciones 1968.
- 6º Publicación por sistema offset de la Guía de Investigaciones en curso 1969-1970.

Creemos de interés dejar también establecido en esta contribución algún detalle de dos proyectos más que se hallan prpgramados:

- lo Realizar un registro de investigadores que se desempeñan en la Universidad, para conocer en qué proporción el docente se dedica a la investigación y a la enseñanza, como así también reunir una cantidad de datos sobre los mismos, que permitiría, por ejemplo, hasta determinar el término medio de la edad de los investigadores. Esta compilación se encuentra también en vías de desarrollo y será oportunamente objeto de otra comunicación; se agrega como anexo 2 el formulario de encuesta, ya distribuido entre el personal investigador de la Universidad.
- 2º Un tercer proyecto que se desea realizar, vinculado también con la investigación, consiste en preparar un Registro de Instrumental y Equipos Científicos existentes en la Universidad de Buenos Aires. Son obvias las ventajas que puede proporcionar el reunir esa información y publicarla posteriormente, lo que permitirá racionalizar mejor los elementos y equipos que se poseen y lograr un máximo de aprovechamiento y, por ende, una mayor economía en el desarrollo de las investigaciones.

Se lo piensa realizar en 1972, una vez cumplidos los relevamientos correspondientes al Registro de Investigadores, encontrándose les respectivos formularios en estudio; por lo tanto cualquier sugerencia en ese sentido será bienvenida.

Se inicia ahora la descripción de la segunda parte de este trabajo, en el cual se detallan someramente los pasos seguidos para la formación del tesauro.

Confección y actualización de los tesauros 1968 y 1969-1970

Puede decirse que un buen y representativo indice temático es condición esencial en toda obra de envergadura. Sin él, la obra realizada no cumple su objetivo y pierde su valor. Por ello, le asignamos gran importancia a esta tarea, realizándola integramente el que habla y el subdirector del Instituto, pues no contábamos con personal profesional capacitado para desarrollarla.

Queríamos tener la seguridad de que el tesauro preparado para la Guía de Investigaciones fuera representativo del contenido de las investigaciones reunidas, y que reflejara con rigor sus temas; que dentro de lo posible no se pasara por alto ninguna "entrada" que podría ubicar la investigación y relacionara las afines.

Procuramos obtener y buscamos en la bibliografía la existencia de tesauros parecidos al que debíamos preparar, pero no encontramos en nuestra lengua ninguno que sirviera para nuestros propósitos, es decir, que respondiera prácticamente a todos los campos de las ciencias que abarca nuestra Guía. Decidimos entonces encarar esa tarea con la poca o más bien ninguna experiencia que teníamos.

Sabemos que este tesauro tiene sus puntos flojos; que lamentablemente no siempre ha prevalecido un criterio uniforme; pero no pudimos someterlo a las revisiones necesarias pues tenfamos que seguir adelante, ya que el tiempo nos apremiaba. Esta falta de tiempo no nos permitió realizar una prolija revisión, normalización y unificación de las palabras claves y encabezamientos como era deseable.

Con todo, creemos haber logrado un buen trabajo, perfectible pero de suficiente utilidad, y en el que se encuentran representados todos los posibles encabezamientos o palabras claves que pudieran identificar las distintas investigaciones registradas en la Guía.

Para la identificación de las nuevas investigaciones 1969-1970 usaremos por supuesto el tesauro del que hablamos, pero tenemos la intención de someterlo a una profunda corrección y normalización, para lo cual se está en vías de contratar a un profesional, de amplia cultura y conocimientos, que tendrá a su cargo la asignación de las palabras claves o encabezamientos de las nuevas investigaciones 1969-1970 reunidas.

Ese será entonces el momento de proceder a la revisión a fondo del tesauro y realizar los agregados y correcciones necesarias, incluyendo las referencias y llamadas que se impongan, debido a que las mismas se encuentran almacenadas en la memoria de la computadora, para relacionar con ellas las investigaciones ya existentes y las que se agreguen en el futuro.

Después de esta introducción, entraré en el tema de preparación del tesauro o índice temático como lo llamamos en la Guía.

En el ítem 3 de los formularios de encuesta se ha previsto el rubro para que el investigador indique las "palabras claves de temas incluidos o relacionados con su trabajo". Estas se toman como base para preparar las entradas o encabezamientos temáticos que constituyen vías de accese a la información contenida en cada trabajo.

Si el investigador no las hubiera indicado se asignan tomando como base el título, la sinopsis, y la clamificación asignada por cada biblioteca especializada de la Universidad, debiéndose procurar que reflejen el tema y contenido de la investigación y relacionen las investigaciones afines entre sí. En lo que respecta a las indicadas por el investigador en el mencionado ítem 3, son cotejadas, normalizadas y ampliadas cuando se comprueba que no cubren todas las entradas posibles y necesarias.

A continuación se dan a conocer los criterios que se han fijado para el tesauro 1969-1970, tomando como base la experiencia reunida en la preparación del tesauro 1968.

El promedio de palabras claves variará, según la información de cada trabajo, entre cuatro (4) y diez (10) términos. Excepcionalmente, se admitirán hasta dos términos en menos o en más.

Los términos o las parejas de términos reversibles serán lo más específicos posibles, evitándose los muy generales o ambiguos. Deberá hacerse referencia de lo general a lo particular preferentemente, y sólo por excepción de lo particular a lo general.

Como primer criterio de selección, se señalan con lápiz las palabras significativas en el título del trabajo (Ejemplo: "Metabolismo de los esteroides por adrenales de ratas sometidas a stres"). A continuación se marcan también con lápiz otros posibles términos significativos

en la sinopsis del trabajo (Ejemplo: "las adrenales de ratas sometidas a inyecciones periódicas de solución de formaldehido metabolizan a mayor velocidad corticosterona a aldosterona y a menor velocidad corticosterona a ll dehidrocosterona"). Una vez captado el sentido general de la investigación a través de la lectura de los elementos indicados y de otros datos ilustrativos sobre la finalidad del trabajo que aparezcan en el formulario (especialidad del investigador, cátedra a la que pertenece, campo específico de especialización, etc.) con todo ello, que dará una visión general del objetivo del trabajo, se estará en condiciones de acuñar las palabras claves o encabezamientos que ofrezcan una síntesis conceptual del trabajo, como por ejemplo:

Ejemplos: 1) Metabolismo - Esteroides - Ratas bajo "stress".

- 2) Esteroides Metabolismo Ratas bajo "stress".
- 3) "Stress" (en ratas) Metabolismo Esteroides.
- 4) Adrenales Metabolismo Esteroides Ratas bajo "stress".

Es decir, de los encabezamientos obtenidos se eligen los más representativos y se los pulirá, o sea se los reducirá a su mínima expresión, pero sin que se pierda la representatividad del contenido de la información. Una misma palabra, en encabezamientos reversibles, puede actuar como principal o secundaria según sea el ordenamiento alfabético en que intervenga.

Le siguen además las siguientes normas:

a) los términos que constituyen la palabra clave estarán separados por guiones. Por ejemplo:

Metabolismo - Esteroides - Adrenales;

b) se recemplazará la preposición "de" por guión, siempre que el sentido no resulte afectado. Por ejemplo:

"Metabolismo de Esteroides" se pondrá: Metabolismo - Esteroides;

c) los nombres de animales de experimentación, en caso de figurar, irán invariablemente al final y nunca será entrada de palabra clave. Por ejemplo:

Metabolismo - Esteroides - Adrenales - Ratas;

- d) los términos que indican puntos cardinales (Norte, Sur, Este Oeste) se indicarán sólo por sus respectivas iniciales (N., S., E., O., N.E., etc.);
- f) las relaciones de generalidad a especificidad, de homonimia, de sinonimia, de afinidad, etc., se indicarán mediante las referencias "véase" (para remitir de un encabezamiento no usado a otro utilizado en su lugar) y "Véase además" (para remitir a encabezamientos similares).

Las palabras claves nuevas asignadas por el investigador en los formularios 1969-1970, se confrontarán con el Indice Temático de la Guía 1968 para ver si ya figuran en él. Si es así, se las dejará para su perforación. En caso necesario se las normalizará, se asignarán más palabras claves, se indicarán los encabezamientos reversibles y/o se harán las referencias correspondientes. Estas anotaciones se harán en tarjetas blancas que se adhieren al formulario y serán transcriptas por el último corrector.

Si las palabras claves que tras el formulario no figuran con entrada idéntica o conversa o sinónima en el Tesauro 1968, el especialista las utilizará como base para la asignación definitiva de palabras claves a dicha investigación.

Una vez asignadas o normalizadas las palabras claves o encabezamiento por el especialista, los formularios pasarán con la tarjeta blanca al agente corrector correspondiente, que procederá a transcribir al formulario las palabras claves y las referencias, si las hubiere (el primer rengión deberá tener 50 espacios y los demás 46 espacios; en caso necesario, las palabras de encabezamientos reversibles se colocan uno al lado del otro pero separados por una barra, que significa para la perforadora la iniciación de un nuevo encabezamiento). Inego transcribirá en tarjetas IBM en blanco las palabras nuevas — aquéllas que no figuran en el Indice Temático ni coinciden con las ya existentes — y las referencias correspondientes si las hubiere, procediendo luego a intercalarlas por su orden alfabético en el Fichero de Palabras Claves o encabezamientos; en dichas tarjetas se coloca un indicador para su posterior información a la Dirección de Mecanización.

Este fichero de palabras claves o encabezamientos ha sido preparado por la Dirección de Mecanización, impreso en tarjetas continuadas con el objeto de evitar cualquier diferencia de transcripción; junto a cada encabezamiento se encuentra el número de la investigación o las investigaciones a que pertenece y sirve de control de las palabras claves agregadas o eliminadas y viene a ser como un fichero maestro.

Las palabras claves válidas de la investigación que han de figurar en el tesauro deberán aparecer claramente en el ftem 3 del formulario de encuesta de manera que la perforadora no dude en momento alguno.

Por ello si las modificaciones y correcciones pueden producir dificultades en su lectura, se transcriben a una tira de papel que será pegada por el último agente revisor tapando las fuera de uso que figuran en el rubro 3.

Las palabras claves correspondientes a las nuevas investigaciones 1969-1970 se asignarán y/o normalizarán respetando los criterios seguidos para la confección del Indice Temático o Tesauro de la Guía 1968 ya indicados.

El trabajo que antecede ha sido preparado en colaboración, correspondiéndome el desarrollo de la descripción de la compilación y realización del Registro y la Guía; el señor Lucas Delaflor desarrolló la parte de computación, es decir, el procedimiento de la información, su programación y análisis.

Creo conveniente dejar aquí establecido que la compilación del Registro de Investigaciones y su mecanización fue el fruto de una coordinación de esfuerzos especializados que llegaron así, en comín, a resultados positivos como lo es la publicación de la Guía de Investigaciones en curso y su tesauro.

Considero que para llevar a cabo cualquier trabajo de mecanización de Índole bibliotecológica o documentaria es principal condición una perfecta armonía y compenetración de las dos partes: la que tiene a su cargo la bibliotecológica y documental y la que realiza la tarea mecanizada.

Esta armonía de trabajo y compenetración se logró plenamente en este caso.

Quiero dejar establecido que parte de este trabajo fue presentado, también en común, en una versión provisoria en la reunión FID/CLA (Federación Internacional de Documentación - Sección Latinoamericana) y leída por el Director de Mecanización Sr. Lucas A. Delaflor, que tuvo lugar en Río de Janeiro en noviembre de 1969. En ese momento su realización estuvo en sus comienzos; ahora se presenta la tarea cumplida que puede valorarse por la Guía de Investigaciones en curso 1968 publicada.

BIBLIOGRAFIA

Buenos Aires, Universidad. Instituto Bibliotecológico. Guía de investigaciones en curso, 1968. Buenos Aires, 1970. 466 p.

Buenos Aires. Universidad. Instituto bibliotecológico. Registro de investigaciones. Normas internas de trabajo. Buenos Aires, 1971. 20 h. Gravenhorst, Hans. Registro de investigaciones en curso en la Universidad de Buenos Aires, por Hans Gravenhorst y Lucas A. Delaflor. Rio de Janeiro, 1969. 20 p.

NOMINA DE ANEXOS

Anexo	1	Registro de Investigaciones en curso 1969-1970
11	2	Registro de Investigadores
n	3	Diagrama de trabajo
t f	4	Indicaciones para llenar los formularios
Ħ	5	Diagrama en block
π	6	Listado de asientos
π	7	Indice de palabras claves
n	8	Indice de investigadores
n	9	Impresión de prueba del Registro
π	10	Impresión indice temático o sea Tesauro
Ħ	11	Impresión indice de investigadores y colaboradores

,

REGISTRO DE INVESTIGACIONES EN CURSO

1969-70

Instituto Bibliotecológico - Azcuénaga 280 (C.C. 901) - TE. 47-1366 - Buenos Aires 47-6060

(VER AL DORSO "Indicaciones para llenar este formulario")

Fórm. 2/70

A	COD. FAC.: (No llenar)		Facultad (l)	enar)	***************************************	{
	*************************	***************************************				
		••••	Departamento (11			Inv. N.º
	_		Cátedra, Instituto, etc	. (llenar)		(No llenar)
В	10 espacios	20 espacios	CDH.	40 espacios	50 espacios	
Ď	(No llanar)		p			AÑO 1969-70
1		1				}
		1		!		
2	SUB-TIT	F				1
	·	1				
3				·	1	NOTAS IM ración direct blanco y sig Después del Item B-3: Di Item B-4: It ducción del Si el director
4	INV. PPAL.		llido y nombres compl			NOTAS IMPORTANTES ración directa en tarjetas I blanco y signo de puntua Después del apellido, coloca Item B-3: Director del traba Item B-4: Investigador prinducción del Director. Si el director es a su vez in
7		Ape	ilido y nombres comp	letos		S IMPORT directa en t y signo de y signo de s's del apellic -3: Director -4: Investigo n del Direc rector es a s
5	COLAB. a	Ape	llido y nombres comp	letos		
	b	[]		l		TANTES. La información de los rubros de este secto tarjetas I.B.M. se ruega escribir dentro de los 50 este puntuación equivale a un espacio). ido, colocar una coma, dejar un espacio y a continuac r del trabajo: Es la persona que tiene a su cargo la dir gador principal: Es la persona encargada de ejecuta ctor. su vez investigador principal, llenar solamente un ite
	с					ANTES. La informac urjetas I.B.M. se rueg puntuación equivale o, colocar una coma, o tel trabajo: Es la perso dor principal: Es la 1 or.
		i I				La i B.M B.M r un o: Es i i i i i i i i i i i i i i i i i i i
						informa . se rue cquival a coma, la per Es la
6						rmación ruega e ruega e ivale a ivale a persona s la pers r princi
7		A INV.: EN CURS				ión d a esc a ur lejar lejar oersor
8	TRABAJO AUSI	PICIADO, SOLICIT	rado o sugeri	DO POR:	_	ar un esp ar un e sona en pal, lle
	LA DEPENDEN		•			n de los rubros escribir dentro un espacio). ar un espacio y a
						ros d tro c). io y a su gada
	GOODO DOMES	150.4	Nombre/s completo/s			La información de los rubros de este sector B.M. se ruega escribir dentro de los 50 espón equivale a un espacio). una coma, dejar un espacio y a continuaciona coma, dejar un espacio y a continuaciona coma de persona que tiene a su cargo la direcipal: Es la persona encargada de ejecutar solador principal, llenar solamente un iten
9	DIFUSION:		A PUBLICAR			te secto os 50 es ontinuac go la dir ejecuta e un ite
11]				
				***************************************		or aparecerá impresa en la Guía. spacios señalados, como máximo ción los nombres dejando un espa rección efectiva o conducción rea ar directamente o de supervisar em, de acuerdo a su criterio.
						señ señ non efec ctam
						scerá impresa en la Guía. Para facili señalados, como máximo. (Cada le nombres dejando un espacio entre sí efectiva o conducción real del trabajo tamente o de supervisar el trabajo. acuerdo a su criterio.
						oco
						presa en la Guía. Para facilitar sos, como máximo. (Cada letra, les dejando un espacio entre sí. o conducción real del trabajo. e o de supervisar el trabaio. bajo a su criterio.
						a Gu mái un ción ción ción
	1			-,-,/1		
						Para . (C jio ei del :
						ara fac (Cada o entre el trabs trabajo
						Para facilitar su perfo. (Cada letra, lugar en cio entre sí. del trabajo. el trabajo, bajo la con-
12	OBSERVACION	ES:				su per , lugar jo la co
		••••••				perfo- gar en
	***************************************					7 87
С	DE LA INVEST					
1	_	de especialización:		1	1	La respuesta a los tres
	l					rubros de este sector es sumamente impor-
2		de aplicación:		I .	1	tante para una adecua- da preparación del ín-
						dice temático. Se ruega,
3		AVES de temas inc		os con el trabajo	»:	por lo tanto, completar- los en todos los casos,
	2		7			tomando dentro de lo
			9			posible como base las que aparecen en la Guía
	1		1	1		de Investigaciones
				1	1	1968.
		·		,		
D	1	S INVESTIGADOI	RES	T NIO.		
1	Del Director del Título:	1 rapajo		Legajo N.º:		
2	J					
3 4	· ·					
6		co, etc.:				
7	Dedicación:	EXCLUSIVA	TIEMPO C	OMPL. 🗆	TIEMPO PARCIA	L SIMPLE
1	Del Investigador			Legajo N		
2	Expedido por:					
3						
4 6				_		
7					TIEMPO PARCIA	

ĺ	De los Colaboradores		
1	Titulo/s:	Cargo:	
2	Título/s:	Cargo:	
3	Título/s:	Cargo:	
4	Título/s:		,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,
5	Título/s:		
6	Título/s:		
7	Título/s:	Cargo:	
E	DE LA FINANCIACION DE LA INVESTIG	GACION	
	Aporte de la Universidad de Buenos Aires: () \$
	De otras fuentes:	Facultad	
1	4000		\$
2	44 55 - 55 5 - 54 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5	***************************************	
3	Equipo, instrumental, material, bibliografía, etc U.B.A. Propio o personal	Otras Institución/es 🗌	***************************************
F	DIFUSION		
1 2	Publicado como: Artículo [] Foll		
٦			
3	Título: ¿Igual al del Trabajo? SI 🗍		
۱ ٔ	Titulo: eigual ai dei Trabajor Si		
ľ			
- 1			
4	En revista:		
"	Año: Volumen		
ĺ	En revista:		_
-	Año: Volumen	N.º	Páginas:
5	LUGAR DONDE PUEDE CONSULTARSE I	EL TRABAJO:	
		.	
G	PERSONA DE ENLACE CON EL REGISTE	RO DE INVESTIGACION	ES
1	Nombre y Apellido:		
2	Cargo:		
3	Domicilio Oficial:		
		Buenos Aires,	de 19de 19
J			
- 1	Sello		Firma actarada de la autoridad responsable o de la persona de enlace con el Registro de Investigaciones:
			possess de entres con es registro de intestigaciones:
H	PARA ANOTACIONES INTERNAS - NO LL	.ENAR	
ī	Transcribió: Fecha:		Kacho -
2	Asignó Palabras Claves:		
3	Controló Palabras Claves:		
4	Controló Nombre Investigadores:		
5	DIRECCION DE MECANIZACION	I COIR	Y D
- 1		TT 101 /	Fecha:

-indicaciones-complementarias-para-llenar-el-formulario-de-investigaciones-en-curso-en-1969-70;

- 1. El presente formulario constituye el medio de recopilación de datos de la encuesta anual que realiza el Instituto Bibliotecológico en cumplimiento de lo dispuesto en la Resolución (CS) N.º 1277/67, que le encomienda "llevar un registro de todas las investigaciones —cualquiera sea su tipo— que se programen, desarrollen o concluyan dentro del ámbito de la Universidad de Buenos Aires". Dichos datos, una vez analizados y clasificados, con la ayuda de modernos equipos electrónicos, sirven para actualizar el Registro de Investigaciones de la Universidad y para la aparición anual de la Guía informativa de todos los detalles de dichos estudios, a fin de facilitar su conocimiento, consulta y difusión.
- 2. Los formularios deberán ser cumplimentados por la autoridad responsable y/o los directores de cada investigación, de los institutos, departamentos, cátedras, centros, etc., donde se realicen, se hayan realizado o se programen investigaciones de cualquier tipo.
- 3. Se llenará un formulario para cada una de las investigaciones iniciadas, en ejecución o terminadas en 1969-70. Dichos formularios se remitirán dentro de un lapso de sesenta días, al Instituto Bibliotecológico, Azcuénaga 280 (Casilla de Correo 901), Capital Federal. El envío en término de los formularios cumplimentados permitirá realizar con tiempo un adecuado procesamiento de los datos y evitar lamentables omisiones y demoras en la publicación anual que se realiza en base a ellos.
- 4. Si surgiera alguna duda para responder a un rubro determinado, llamar a los teléfonos 47-1366 47-6060 (Registro de Investigaciones).

Aclaraciones sobre algunos rubros del formulario:

Ilem B - Clasificación C.D.U.: Para la asignación de los números de la Clasificación Decimal Universal (C.D.U.) correspondiente al tema del trabajo, se ruega consultar con la dirección de la biblioteca de la respectiva Facultad.

Item C-3: Palabras claves: Indicar algunos vocablos representativos de los temas o tópicos centrales incluidos o relacionados con la investigación, y que mejor podrían dar idea a otro especialista de su contenido o alcance.

Estas palabras claves servirán para elaborar el índice temático (Véase el Indice temático en la Guía de Investigaciones en Curso 1968). Se ruega tomar, dentro de lo posible como base, las que aparecen en la Guía 1968.

REGISTRO DE INVESTIGADORES - 1970

Instituto Bibliotecológico - Azcuénaga 280 (C.C. 901) - TE. 47-1366 - Buenos Aires 47-6060

Fórm, 3/76

Cétedra, Instituto, etc. (Ilenar) cios 20 espacios 30 espacios 40 espacios 50 espacios GADOR N.º	
Cátedra, Instituto, etc. (Ilenar) cios 20 espacios 30 espacios 40 espacios 50 espacios GADOR N.º	
cios 20 espacios 30 espacios 40 espacios 50 espacios GADOR N.º	
GADOR N.ºLEGAJO N.º	
(Manual del 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1	
O/S, NOMBRES:	
h:://www.dd.com/pro	
CIMIENTO: NACIONALIDAD: LIDAD:	
ON OFICIAL:	
TELEFONO	
ON PARTICULAR: TELEFONO	
OS, TITULOS o GRADOS (En cronología ascendente)	
TITULO:	
CION:	
PAIS:	
TITULO:	
CION: PAIS:	
TITULO:	
CION:	
PAIS: TITULO:	
CION: PAIS:	
S ACTUAL/ES: (En la docencia y/o investigación oficial o privada)	NO
	TA I
JCION:	MPO
AÑO DE INGRESO:	NOTA IMPORTANTE:
	NTE
JCION: AÑO DE INGRESO:	
	La informaci perforación o (Cada letra, Jsese formu
JCION:	La información de perforación directa (Cada letra, lugar Usese formularios
AÑO DE INGRESO:	
	los ru en ta en h
JCION:AÑO DE INGRESO:	los rubros a en tarjetas r en blanco adicionales
PALES CARGOS ANTERIORES: (En cronología ascendente)	de est s tipo y si si fu
	LB.
JCION:	tor aj M., se le pu lecess
INGRESO AÑO: EGRESO AÑO:	parece rueg ntuac
	los rubros de este sector aparecerá impresa en ten tarjetas tipo I.B.M., se ruega escribir dente en blanco y signo de puntuación equivale adicionales si fuera necesario, continuando es
JCION: INGRESO AÑO: EGRESO AÑO:	ibir o quive
	en li lentro de a
UCION:	a Guía de la de los 50 es; un espacio) los rubros
INGRESO AÑO: EGRESO AÑO:	a de s 50 e spacio
	Inversipac Spac)).
UCION:	stigad ios se respo
UCION: INGRESO AÑO: EGRESO AÑO:	los rubros de este sector aparecerá impresa en la Guía de Investigadores. en tarjetas tipo I.B.M., se ruega escribir dentro de los 50 espacios señalad en blanco y signo de puntuación equivale a un espacio). adicionales si fuera necesario, continuando en los rubros correspondient
UCION:	stigadores. Pars ios señalados α respondientes a
UCION: INGRESO AÑO: EGRESO AÑO:	stigadores. Para faci ios señalados como 1 respondientes a la in
UCION: INGRESO AÑO: EGRESO AÑO:	stigadores. Para facilitar ios señalados como máxin respondientes a la inform
UCION: INGRESO AÑO: EGRESO AÑO:	stigadores. Para facilitar su ios señalados como máximo respondientes a la informa-
UCION: INGRESO AÑO: EGRESO AÑO:	stigadores. Para facilitar su ios señalados como máximo respondientes a la informa-
UCION: INGRESO AÑO: EGRESO AÑO:	stigadores. Para facilitar su ios señalados como máximo respondientes a la informa-
UCION: INGRESO AÑO: EGRESO AÑO:	stigadores. Para facilitar su ios señalados como máximo respondientes a la informa-
UCION: INGRESO AÑO: EGRESO AÑO:	stigadores. Para facilitar su ios señalados como máximo respondientes a la informa-
UCION: INGRESO AÑO: EGRESO AÑO:	stigadores. Para facilitar su ios señalados como máximo respondientes a la informa-
UCION: INGRESO AÑO: EGRESO AÑO:	stigadores. Para facilitar su ios señalados como máximo respondientes a la informa-
UCION: INGRESO AÑO: EGRESO AÑO:	stigadores. Para facilitar su ios señalados como máximo respondientes a la informa-
UCION: INGRESO AÑO: EGRESO AÑO:	stigadores. Para facilitar su ios señalados como máximo respondientes a la informa-
UCION: INGRESO AÑO: EGRESO AÑO: RPACION EN CONGRESOS Y REUNIONES (Reunión - Lugar - Año)	stigadores. Para facilitar su ios señalados como máximo respondientes a la informa-
UCION: INGRESO AÑO: EGRESO AÑO: INGRESOS Y REUNIONES (Reunión - Lugar - Año) DE ESTUDIO Y MISIONES CIENTIFICO-TECNICAS (Año - Lugar - Motivo -	stigadores. Para facilitar su ios señalados como máximo respondientes a la informa-
UCION: INGRESO AÑO: EGRESO AÑO: RPACION EN CONGRESOS Y REUNIONES (Reunión - Lugar - Año)	stigadores. Para facilitar su ios señalados como máximo respondientes a la informa-
UCION: INGRESO AÑO: EGRESO AÑO: INGRESOS Y REUNIONES (Reunión - Lugar - Año) DE ESTUDIO Y MISIONES CIENTIFICO-TECNICAS (Año - Lugar - Motivo -	stigadores. Para facilitar su ios señalados como máximo respondientes a la informa-
UCION: INGRESO AÑO: EGRESO AÑO: INGRESOS Y REUNIONES (Reunión - Lugar - Año) DE ESTUDIO Y MISIONES CIENTIFICO-TECNICAS (Año - Lugar - Motivo -	stigadores. Para facilitar su ios señalados como máximo respondientes a la informa-
UCION: INGRESO AÑO: EGRESO AÑO: INGRESOS Y REUNIONES (Reunión - Lugar - Año) DE ESTUDIO Y MISIONES CIENTIFICO-TECNICAS (Año - Lugar - Motivo -	stigadores. Para facilitar su ios señalados como máximo respondientes a la informa-
UCION: INGRESO AÑO: EGRESO AÑO: INGRESOS Y REUNIONES (Reunión - Lugar - Año) DE ESTUDIO Y MISIONES CIENTIFICO-TECNICAS (Año - Lugar - Motivo -	stigadores. Para facilitar su ios señalados como máximo respondientes a la informa-
UCION: INGRESO AÑO: EGRESO AÑO: INGRESOS Y REUNIONES (Reunión - Lugar - Año) DE ESTUDIO Y MISIONES CIENTIFICO-TECNICAS (Año - Lugar - Motivo -	stigadores. Para facilitar su ios señalados como máximo respondientes a la informa-
UCION: INGRESO AÑO: EGRESO AÑO: INGRESOS Y REUNIONES (Reunión - Lugar - Año) DE ESTUDIO Y MISIONES CIENTIFICO-TECNICAS (Año - Lugar - Motivo -	stigadores. Para facilitar su ios señalados como máximo respondientes a la informa-
UCION: INGRESO AÑO: EGRESO AÑO: INGRESOS Y REUNIONES (Reunión - Lugar - Año) DE ESTUDIO Y MISIONES CIENTIFICO-TECNICAS (Año - Lugar - Motivo -	stigadores. Para facilitar su ios señalados como máximo respondientes a la informa-
UCION: INGRESO AÑO: EGRESO AÑO: INGRESOS Y REUNIONES (Reunión - Lugar - Año) DE ESTUDIO Y MISIONES CIENTIFICO-TECNICAS (Año - Lugar - Motivo -	stigadores. Para facilitar su ios señalados como máximo respondientes a la informa-

H	PREMIOS 1 DI	ISTINCIONES OF	Lugar)	Denomination - O	torgante - Mouvo -	
1	*************************	-				
2						

3] [
	-4 -4 -4					
4					4.4	NOT/
5						MI
••		44 44 44 44 44 44 44 44 44 44 44 44 44				PORT
6						CANT
	******		44			. ja 1. ja (c.)
I	PRINCIPALES '	TRABAJOS (EDI'	TOS O INEDITOS) (Título - Lugar - E Vol. N.º págs.)	ditor - Aão; o Rev,.	La información de perforación directa (Cada letra, lugar
1				/ OL., 11. , page.)		rmaci ción d letra,
	***************************************					ón de lirects lugas
2						los r
Ī						ibros arjeta blanco
3						de est s tipo y si
						ruhros de este sector tarjetas tipo I.B.M., blanco y signo de 1
4	.,,					
4						aparecerá im; se ruega escri untuación, e
	*********************					rá imj k escri lón, e
5						presa bir d
						en la entro d ale a u
						Guía de de los 50 e un espaci
J i	NUMERO TOTA	L DE TRABAJO	S:EDITOS	S:INED	ITOS:	de I 50 esp pacio)
2	NUMERO TOTA	L DE CONFERE	ENCIAS PRONUNC	CIADAS:		[nvest pacios
K.	AFILIACION A (Año - Institución	SOCIEDADES C - Carácter de la A	IENTIFICAS, PRO Afiliación)	OFESIONALES O	ACADEMICAS	a Guía de Investigadores. Para facilitar su de los 50 espacios señalados como máximo un espacio).
1		***************************************				res. P
2						Para facilitar 19 como máxi
3					************************	ncilita méx
4				***************************************	~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~	imo r su
5		v-e4			***	
_	••••••			*************************		
	t I		1		i	
6						
L	OBSERVACIONI	ES:				manake sahihiti sa asah shiin sa ka asah shiin asah shiin sa ka asah shiin sa ka asah shiin sa ka asah shiin s
	OBSERVACIONI	ES:				normale turbility a serie tuli seriemassa sussa sussessi
	OBSERVACIONI	ES:				
	OBSERVACIONI	ES:				
L M	DATOS COMPLI	EMENTARIOS P	ARA ESTADISTIC	·	•	• •
L		EMENTARIOS P.	ARA ESTADISTIC	·	•	• •
L M	DATOS COMPLI INVESTIGADOR DEDICACION: I	EMENTARIOS P. CO. CO. CO. CEXCLUSIVA	OD. FACULTAD: No llenar) TIEMPO COM	PLETO TI	N.º:CO	D. CARGO:
M 1	DATOS COMPLI INVESTIGADOR DEDICACION: I PORCENTAJE D	EMENTARIOS P. N.°:	OD. FACULTAD: No Hener) TIEMPO COM DICADO A: DOCE	PLETO TI ENCIA: %; II	N.º:CO EMPO PARCIAL NVESTIGACION:	D. CARGO: SIMPLE [] [] %; UTRO: [] %
M 1	DATOS COMPLIINVESTIGADOR DEDICACION: I PORCENTAJE D	EMENTARIOS P. N.º:C C EXCLUSIVA DE TIEMPO DEI ha de Nacimiento	OD. FACULTAD: No llenar) TIEMPO COM DICADO A: DOCE LUGAR DE N Ciudad	LEGAJO PLETO TI ENCIA: %; II	N.º: CO	D. CARGO: SIMPLE %; OTRO: %
M 1 2	DATOS COMPLI INVESTIGADOR DEDICACION: I PORCENTAJE D	EMENTARIOS P. N.°:	OD. FACULTAD: No llenar) TIEMPO COM DICADO A: DOCE LUGAR DE N Ciudad	LEGAJO PLETO TI ENCIA: %; II	N.º: CO	D. CARGO: SIMPLE %; UTRO: %
M 1 2	DATOS COMPLIINVESTIGADOR DEDICACION: I PORCENTAJE D	EMENTARIOS P. N.º:C C EXCLUSIVA DE TIEMPO DEI ha de Nacimiento	OD. FACULTAD:	LEGAJO PLETO TI ENCIA: %; II	N.º:	D. CARGO: SIMPLE %; UTRO: % Estado Civil
M 1 2	DATOS COMPLI INVESTIGADOR DEDICACION: I PORCENTAJE D SEXO M F CONOCIMIENTO INGLES:	EMENTARIOS P. N.º: C EXCLUSIVA DE TIEMPO DED THE MOST Año DE IDIOMAS: Loe o Tra	OD. FACULTAD:	LEGAJO PLETO TI ENCIA: %; II ACIMIENTO	N.º:CO EMPO PARCIAL NVESTIGACION: Nacionalidad Arg. Arg. Extr. Notivo Natural.	D. CARGO: SIMPLE %; UTRO: %
M 1 2 3	DATOS COMPLIINVESTIGADOR DEDICACION: H PORCENTAJE D SEXO M F CONOCIMIENTO INGLES: FRANCES: ALEMAN:	EMENTARIOS P. N.º:C O EXCLUSIVA DE TIEMPO DET ha de Nacimiento	OD. FACULTAD:	LEGAJO PLETO TI ENCIA: %; II	N.º: CO EMPO PARCIAL NVESTIGACION: Nacionalidad Arg. Arg. Extr. Nativo Natural.	D. CARGO: SIMPLE %; UTRO: % Estado Civil
M 1 2 3	DATOS COMPLIINVESTIGADOR DEDICACION: I PORCENTAJE D SEXO Foc Dio CONOCIMIENTO INGLES: FRANCES:	EMENTARIOS P. N.º: C EXCLUSIVA DE TIEMPO DED THE MOST Año DE IDIOMAS: Loe o Tra	OD. FACULTAD:	LEGAJO PLETO TI ENCIA: %; II ACIMIENTO cribe	N.º:CO EMPO PARCIAL NVESTIGACION: Nacionalidad Arg. Arg. Extr. Nativo Natural.	D. CARGO: SIMPLE %; UTRO: % Estado Civil Solt. Cas. Otro Observaciones
M 1 2 3	DATOS COMPLI INVESTIGADOR DEDICACION: I PORCENTAJE D SEXO D D CONOCIMIENTO INGLES: FRANCES: ALEMAN: ITALIANO: PORTUGUES: RUSO:	EMENTARIOS P. N.º: CO CEXCLUSIVA DE TIEMPO DET THE MOST Año DE IDIOMAS: Loe o Tra	OD. FACULTAD:	LEGAJO PLETO TI ENCIA: %; II ACIMIENTO Cribe	N.º:	D. CARGO: SIMPLE %
M 1 2 3	DATOS COMPLIINVESTIGADOR DEDICACION: H PORCENTAJE D SEXO	EMENTARIOS P. (N.°:C EXCLUSIVA DE TIEMPO DED ha de Nacimiento	OD. FACULTAD: No llenar) TIEMPO COM: DICADO A: DOCE LUGAR DE N Cludad	LEGAJO PLETO TI ENCIA: %; II ACIMIENTO cribe	N.º:	D. CARGO: SIMPLE %; OTRO: % Estado Civil Solt. Cas. Otro Observaciones
M 1 2 3	DATOS COMPLI INVESTIGADOR DEDICACION: H PORCENTAJE D SEXO Foc M F D CONOCIMIENTO INGLES: FRANCES: ALEMAN: ITALIANO: PORTUGUES: RUSO: OTRO/S (Indicar)	EMENTARIOS P. N.º: C. EXCLUSIVA DE TIEMPO DED DE TIEMPO DED DE IDIOMAS: Lee o Tra	OD. FACULTAD: No llener) TIEMPO COM DICADO A: DOCE LUGAR DE N Cludad	LEGAJO PLETO TI ENCIA: %; II ACIMIENTO Cribe	N.º:	D. CARGO: SIMPLE %; OTRO: % Estado Civil Solt. Cas. Otro Observaciones
M 1 2 3	DATOS COMPLIINVESTIGADOR DEDICACION: H PORCENTAJE D SEXO Fec Dio CONOCIMIENTO INGLES: FRANCES: ALEMAN: ITALIANO: PORTUGUES: RUSO: OTRO/S (Indicar) PALABRAS CLA (Al señalar las pai	EMENTARIOS P. N.º:C EXCLUSIVA DE TIEMPO DEL DE TIEMPO DEL Lee o Tra U UVES QUE DEFIN labras claves que	OD. FACULTAD: No llener) TIEMPO COM DICADO A: DOCE LUGAR DE N Cludad	LEGAJO PLETO TI ENCIA: %; II ACIMIENTO cribe	N.º:	D. CARGO: SIMPLE %
M 1 2 3	DATOS COMPLIINVESTIGADOR DEDICACION: H PORCENTAJE D SEXO Fec Dio CONOCIMIENTO INGLES: FRANCES: ALEMAN: ITALIANO: PORTUGUES: RUSO: OTRO/S (Indicar) PALABRAS CLA (Al señalar las pai	EMENTARIOS P. N.º: C. EXCLUSIVA DE TIEMPO DED DE TIEMPO DED DE IDIOMAS: Lee o Tra C. C. C. C. C. C. C. C. C. C	OD. FACULTAD: No llenar) TIEMPO COM DICADO A: DOCE LUGAR DE N Cludad	LEGAJO PLETO TI ENCIA: %; II ACIMIENTO cribe	N.º:	D. CARGO: SIMPLE %; OTRO: % Estado Civil Solt. Cas. Otro Observaciones D/ES ACTUALES:
M 1 2 3	DATOS COMPLIINVESTIGADOR DEDICACION: H PORCENTAJE D SEXO M F CONOCIMIENTO INGLES: FRANCES: ALEMAN: ITALIANO: PORTUGUES: RUSO: OTRO/S (Indicar) PALABRAS CLAY (AI señalar las pale útil la consulta	EMENTARIOS P. (N.°:C EXCLUSIVA DE TIEMPO DED TO DE IDIOMAS: Lee o Tra	OD. FACULTAD: No llener) TIEMPO COM DICADO A: DOCE LUGAR DE N Ciudad	LEGAJO PLETO TI ENCIA: %; II ACIMIENTO Cribe C	N.º:	D. CARGO: SIMPLE %; OTRO: % Stando Civil
M 1 2 3	DATOS COMPLIINVESTIGADOR DEDICACION: H PORCENTAJE D SEXO M F CONOCIMIENTO INGLES: FRANCES: ALEMAN: ITALIANO: PORTUGUES: RUSO: OTRO/S (Indicar) PALABRAS CLA' (AI señalar las pale útil la consulta	EMENTARIOS P. N.º:C EXCLUSIVA DE TIEMPO DEL Nos Año DE IDIOMAS: Lee o Tra	OD. FACULTAD: No llener) TIEMPO COM DICADO A: DOCE LUGAR DE N Ciudad	LEGAJO PLETO TI ENCIA: %; II ACIMIENTO Cribe ECIFICOS DE SU particulares de su Investigaciones en	N.º:	D. CARGO: SIMPLE %; OTRO: % Estado Civil Solt. Cas. Otro Observaciones D/ES ACTUALES: ialidad, podrá resultar-
M 1 2 3	DATOS COMPLIINVESTIGADOR DEDICACION: H PORCENTAJE D SEXO M F CONOCIMIENTO INGLES: FRANCES: ALEMAN: ITALIANO: PORTUGUES: RUSO: OTRO/S (Indicar) PALABRAS CLA' (AI señalar las pale útil la consulta	EMENTARIOS P. I. N.º:	OD. FACULTAD: No llenar) TIEMPO COM DICADO A: DOCE LUGAR DE N Cludad	LEGAJO PLETO TI ENCIA: %; II ACIMIENTO Cribe ECIFICOS DE SU particulares de su Investigaciones en	N.º:	D. CARGO: SIMPLE %; OTRO: % Estado Civil Solt. Cas. Otro Observaciones D/ES ACTUALES: ialidad, podrá resultar-
M 1 2 3	DATOS COMPLI INVESTIGADOR DEDICACION: H PORCENTAJE D SEXO Foc. Dio Dio	EMENTARIOS P. (N.°:C EXCLUSIVA	OD. FACULTAD: No llenar) TIEMPO COM DICADO A: DOCE LUGAR DE N Cludad	LEGAJO PLETO TI ENCIA: %; II ACIMIENTO Cribe	N.º:	D. CARGO: SIMPLE %; OTRO: % Stando Civil
M 1 2 3	DATOS COMPLI INVESTIGADOR DEDICACION: H PORCENTAJE D SEXO Dio CONOCIMIENTO INGLES: FRANCES: ALEMAN: ITALIANO: PORTUGUES: RUSO: OTRO/S (Indicar) PALABRAS CLA' (Al señalar las palle útil la consulta C.D.U. (No llenar ESPECIALIDAD)	EMENTARIOS P. (N.°:	OD. FACULTAD: No llener) TIEMPO COM DICADO A: DOCE LUGAR DE N Cludad	LEGAJO PLETO TI ENCIA: %; II ACIMIENTO Cribe C	N.º:	D. CARGO: SIMPLE %; OTRO: % Stando Civil
M 1 2 3	DATOS COMPLI INVESTIGADOR DEDICACION: H PORCENTAJE D SEXO Dio CONOCIMIENTO INGLES: FRANCES: ALEMAN: ITALIANO: PORTUGUES: RUSO: OTRO/S (Indicar) PALABRAS CLA' (Al señalar las palle útil la consulta C.D.U. (No llenar ESPECIALIDAD)	EMENTARIOS P. (N.°:	OD. FACULTAD: No llenar) TIEMPO COM DICADO A: DOCE LUGAR DE N Cludad	LEGAJO PLETO TI ENCIA: %; II ACIMIENTO Cribe	N.º:	D. CARGO: SIMPLE %; OTRO: % Estado Civil Solt. Cas. Otro Observaciones D/ES ACTUALES: ialidad, podrá resultar-
M 1 2 3	DATOS COMPLI INVESTIGADOR DEDICACION: H PORCENTAJE D SEXO Dio CONOCIMIENTO INGLES: FRANCES: ALEMAN: ITALIANO: PORTUGUES: RUSO: OTRO/S (Indicar) PALABRAS CLA' (Al señalar las palle útil la consulta C.D.U. (No llenar ESPECIALIDAD)	EMENTARIOS P. (N.°:	OD. FACULTAD: No llenar) TIEMPO COM DICADO A: DOCE LUGAR DE N Cludad	LEGAJO PLETO TI ENCIA: %; II ACIMIENTO Cribe	N.º:	D. CARGO: SIMPLE %; OTRO: % Estado Civil Solt. Cas. Otro Observaciones D/ES ACTUALES: ialidad, podrá resultar-
M 1 2 3	DATOS COMPLI INVESTIGADOR DEDICACION: H PORCENTAJE D SEXO Dio CONOCIMIENTO INGLES: FRANCES: ALEMAN: ITALIANO: PORTUGUES: RUSO: OTRO/S (Indicar) PALABRAS CLA' (Al señalar las palle útil la consulta C.D.U. (No llenar ESPECIALIDAD)	EMENTARIOS P. (N.°:	OD. FACULTAD: No llenar) TIEMPO COM DICADO A: DOCE LUGAR DE N Cludad	LEGAJO PLETO TI ENCIA: %; II ACIMIENTO Cribe	N.º:	D. CARGO: SIMPLE %; OTRO: % Estado Civil Solt. Cas. Otro Observaciones D/ES ACTUALES: ialidad, podrá resultar-
M 1 2 3	DATOS COMPLI INVESTIGADOR DEDICACION: H PORCENTAJE D SEXO Dio CONOCIMIENTO INGLES: FRANCES: ALEMAN: ITALIANO: PORTUGUES: RUSO: OTRO/S (Indicar) PALABRAS CLA' (Al señalar las palle útil la consulta C.D.U. (No llenar ESPECIALIDAD)	EMENTARIOS P. IN.º:	OD. FACULTAD: No llenar) TIEMPO COM DICADO A: DOCE LUGAR DE N Cludad	LEGAJO PLETO TI ENCIA: %; II ACIMIENTO Cribe	N.º:	D. CARGO: SIMPLE Simple Simple Simple Simple Simple Case Simple Simp
M 1 2 3	DATOS COMPLI INVESTIGADOR DEDICACION: H PORCENTAJE D SEXO Dio CONOCIMIENTO INGLES: FRANCES: ALEMAN: ITALIANO: PORTUGUES: RUSO: OTRO/S (Indicar) PALABRAS CLA' (Al señalar las palle útil la consulta C.D.U. (No llenar ESPECIALIDAD)	EMENTARIOS P. IN.º:	OD. FACULTAD: No llenar) TIEMPO COM DICADO A: DOCE LUGAR DE N Cludad	LEGAJO PLETO TI ENCIA: %; II ACIMIENTO Cribe	N.º:	D. CARGO: SIMPLE %; OTRO: % Estado Civil Solt. Cas. Otro Observaciones D/ES ACTUALES: ialidad, podrá resultar-
M 1 2 3	DATOS COMPLI INVESTIGADOR DEDICACION: H PORCENTAJE D SEXO Dio CONOCIMIENTO INGLES: FRANCES: ALEMAN: ITALIANO: PORTUGUES: RUSO: OTRO/S (Indicar) PALABRAS CLA' (Al señalar las palle útil la consulta C.D.U. (No llenar ESPECIALIDAD)	EMENTARIOS P. IN.º:	OD. FACULTAD: No llenar) TIEMPO COM DICADO A: DOCE LUGAR DE N Cludad	LEGAJO PLETO TI ENCIA: %; II ACIMIENTO Cribe	N.º:	D. CARGO: SIMPLE %; OTRO: % Estado Civil Solt. Cas. Otro Observaciones D/ES ACTUALES: ialidad, podrá resultar-
M 1 2 3	DATOS COMPLI INVESTIGADOR DEDICACION: H PORCENTAJE D SEXO FOR CONOCIMIENTO INGLES: FRANCES: ALEMAN: ITALIANO: PORTUGUES: RUSO: OTRO/S (Indicar) PALABRAS CLA' (Al señalar las pal le útil la consulta C.D.U. (No llenar ESPECIALIDAD) OTRA/S ESPECIA	EMENTARIOS P. IN.º:	OD. FACULTAD: No llener) TIEMPO COM DICADO A: DOCE LUGAR DE N Cludad	LEGAJO PLETO TI ENCIA: %; II ACIMIENTO Cribe	N.º:	D. CARGO: SIMPLE %; OTRO: % Estado Civil Solt. Cas. Otro Observaciones D/ES ACTUALES: ialidad, podrá resultar-
M 1 2 3	DATOS COMPLI INVESTIGADOR DEDICACION: H PORCENTAJE D SEXO FOR CONOCIMIENTO INGLES: FRANCES: ALEMAN: ITALIANO: PORTUGUES: RUSO: OTRO/S (Indicar) PALABRAS CLA' (Al señalar las pal le útil la consulta C.D.U. (No llenar ESPECIALIDAD) OTRA/S ESPECIA	EMENTARIOS P. (N.º:	OD. FACULTAD: No llener) TIEMPO COM DICADO A: DOCE LUGAR DE N Cludad	LEGAJO PLETO TI ENCIA: %; II ACIMIENTO Cribe	N.º:	D/ES ACTUALES: ialidad, podrá resultar-

40 espacios

50 espacios

30 espacios

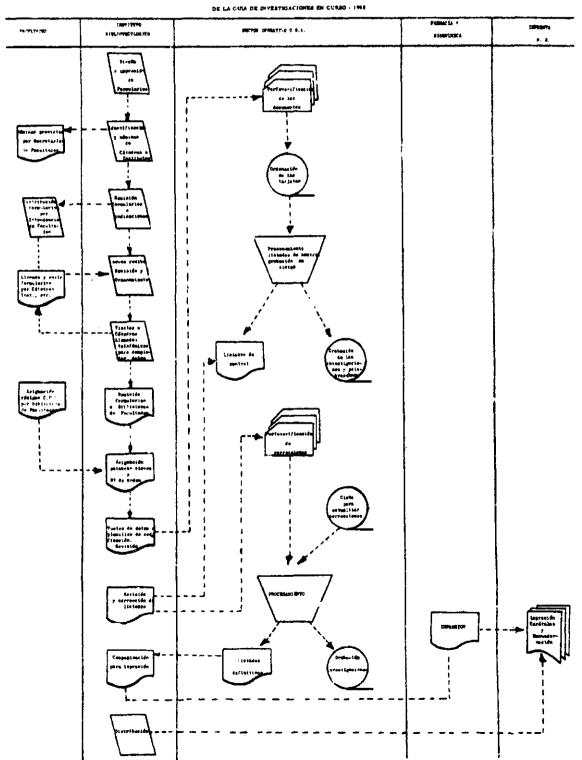
20 espacios

10 espacios

UMINEBAIDAD DE BUEMOS AIPES

tennic o acquirings

DIAGRAMA DE TRABAJO DE LA PRODUCCION POR COMPUTATION .



REGISTRO DE INVESTIGACIONES

Indicaciones para llenar los formularios

- 1 Los presentes formularios constituyen el medio de recopilación de datos de la encuesta que realiza el Instituto Bibliotecológico en cumprimento de los dispuesto en la Resolucion (CS) Nº 1277/67, que le encomienda "llevar un registro de todas las investigaciones cualquiera sea su tipo que se programen, desarrollen o concluyan dentro del ambito de la Universidad de Buenos Aires" (*). Dichos datos, una vez analizados y clasificados, con la ayuda de modernos equipos electronicos, servirán para constituir el registro de Investigaciones de la Universidad y para la aparición periodica de una publicación informativa de todos los detalles de dichos estudios, a fin de facilitar su conocimiento, consulta y difusión.
- 2 Los formularios deberán ser cumplimentados por las autoridades responsables o las personas que ellas designen de todos los institutos, departamentos, catedras, centros, etc., donde se realicen, se hayan realizado o se programen investigaciones de cualquier tipo.
- 3 Se llenara un formulario, por duplicado, de cada una de las investiga ciones realizadas en ejecución o programadas por la dependencia. El original se remitira, dentro de un lapso de treinta días, al Instituto Bibliotecológico, Azcuenaga 280 (Casilla de Correo 901), Capital Federal, y el duplicado se archivara en la dependencia, a fin de faci litar la actualización de datos. El envió en termino de los formularios cumplimentados permitira realizar con tiempo un adecuado procesa miento de los datos y evitar lamentables omisiones en la publicación que se realice anualmente en base a ellos.
- 4 Cuando la extensión de los datos exceda la del espacio disponible en el formulario, podrá utilizarse otro, continuando en el numero de rubro correspondiente.
- (*) Art. 39 Resol. (CS) Nº 1277/67: "Los Institutos, Departamentos o Catedras donde se realicen investigaciones deberán comunicar al Instituto Bibliotecológico sus respectivos programas, sín perjuicio de lo cual la Dirección del Instituto podrá recabar de las Facultades o de sus dependencias toda la información que juzgue necesaria para la buena marcha de sus registros. Las Facultades procurarán que la información se remita al Instituto Bibliotecológico con toda regularidad".

- 5 Se ha tratado de disenar el formulario de manera que no sea necesario agregar mayores explicaciones a su contenido. Pero si surgiera alguna duda al responder a un rubro determinado, el personal del Registro tra tara gustosamente de ayudarle, llamando a los telefonos 47-6060 y 17-3394, Se ha estimado necesario, no obstante, facilitar las siguien tes indicaciones:
- 6 Cabezal del formulario: Se ruega dejar los espacios en blanco, para registrar los dados de codificación.
- 7 l.a.) l. Director del trabajo: Se entiende como tal a la persona que, tiene a su cargo la dirección efectiva o la conducción real del trabajo, y/o su organización, planeamiento, etc.
 I.B.) l. Investigador principal: Se entiende como tal a la persona encargada de ejecutar directamente o de supervisar la ejecución del trabajo, bajo la conducción del Director.
- 8 II.5. Clasificación C.D.U.: Para la asignación de los números de la Classificación Decimal Universal (C.D.U) correspondiente al tema del trabajo, se ruega consultar con la dirección de la biblioteca de la respectiva Facultad, que sin duda orientará al respecto.

 II.6. Palabras claves: Indicar algunos vocablos representativos de los temas o topicos centrales incluidos o relacionados con la investigación, y que mejor podrían dar idea a otro especialista de su contenido o alcance.
- 9 III. Sinopsis: Ofrecer un breve resumen o "abstract" del trabajo.
- 10 Financiación y costo : Si no se poseen datos reales, se ruega, consignar datos estimativos.

PROCESO: REGISTRO DE INVESTIGACIONES

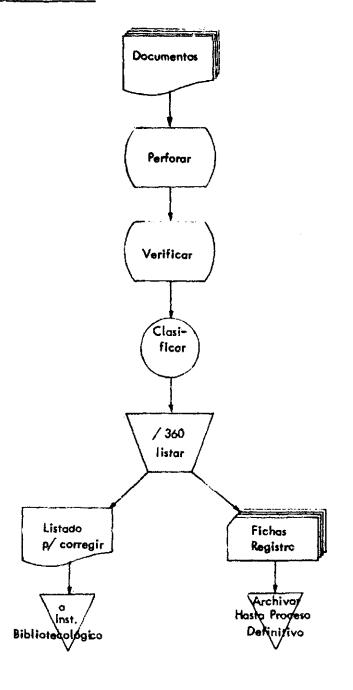
FRECUENCIA: ANUAL

OBJETO: LISTAR ASIENTOS DEL REGISTRO - INDICE POR PALABRAS CLAVES

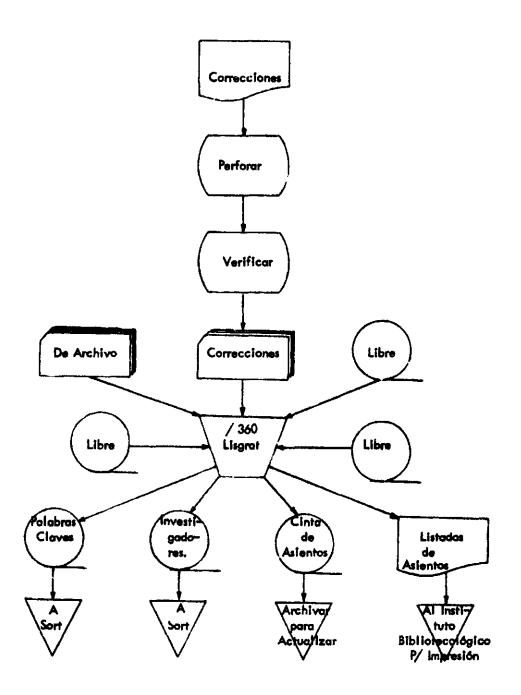
E INVESTIGADORES

DIAGRAMA EN BLOCK

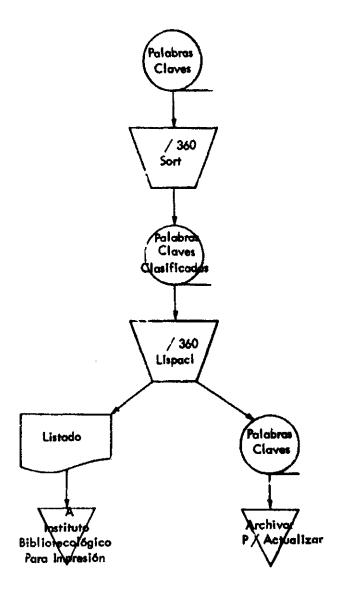
ASIENTOS DEL REGISTRO



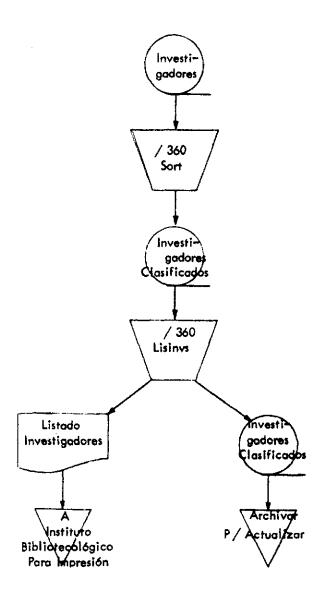
LISTADO DE ASIENTOS



INDICE DE PALABRAS CLAVES



INDICE DE INVESTIGADORES



RECTORADO Y H. CONSEJO SUPERIOR

CENTRO DE INVESTIGACIONES BIBLIOTECOLOGICAS

INV. HUM. 1/68 C. H. H. G.

ESTUDIO PARA LA PREPARACION DE UN ANTEPRO-YECTO DE PLAN DE UN SERVICIO DE BIBLIDIFECAS, EN-CUADRADO EN EL PLAN DE DESARROLLO NACIONAL Y APLI-CANDO LAS TECNICAS DE PLANEAMIENTO.

DIRECTOR - PAVIGETANITI.NORMAG.(COORDINADOR)

INV.PPAL - LUPEZ.HEBE E.(COLAHORADOR PPAL.)

COLARORAD. - F.EISCHMAN.LYDIA F.

JUARROZ.ROBERTO O.

RUIZ.E.RUDOLFO

SAROR.JOSEFA E.

INIC. - 187 6/68 DURAC. - 1 AND
ESTADO DE LA INV. - EN CURSO
AUSPICIANTE - CENTRO DE INVESTIGACIONES BIBLIOTECOLOGICAS.
CUSTO ESTIMADO - \$ 267.500
DIFUSION - A PUBLICAR

SINOPSIS - ANALIZAR SISTEMATICAMENTE LAS FUNCIONES HE LOS DISTINTOS TIPOS DE BIHLIOTECAS Y LAS CONCEPCIONES EXISTENTES EN MATERIA DE PLANEAMIENTO BIALIOTECARIO, ESTAHLECER LAS BASES PARA UN DIAGNOSTICO DE LOS SERVICIOS BIBLIOTECARIOS EN LA REPUBLICA ANGENTINA, CONSIDEPANOU ASPECTOS LEGALES, INSTITUCTONALES, EXTENSION Y DISTRIBUCIÓN DE LOS SERVICIOS BIBLIOTECARIOS, RECURSOS HIMANOS, FISITOS Y FINANCIEROS.

OBSERVACIONES - LOS CÓNTRATOS Y PARTE DEL MATERIAL BIBLIOGRAFICO DE LA INVESTIGACION HAN SIDO FINAN-CIADOS CON FONDOS DE LA CONTRIBUCION DE UNESCO CON DESTINO AL CIR PARA EL EJERCICIO 1967/68.

INV.NUM. 2/68 C.D.U. 002

FORMULACION DE UM PROGRAMA DESTINADO A ES-TABLECER LA INTERRELACION DE LAS DIVERSAS DISCIPLI-NAS QUE INTENTAN CONTROLAR LA MASA DE INFORMACION.

PINECTOR - JUARNOZ. ROBERTO D.
INV.PPAL. COLAHORAD. - CUEVILLAS, FERNANDO N.A.
HUNIN IGLESIAS, CELINA

INIC. - 25/10/68 DURAC. - 5 MESES
ESTADD DE LA INV. - EN CURSO
AUSPICIANTE - CENTRO DE INVESTIGACIONES BIBLIDTECULUGICAS.
COSTO ESTIMADO - 8 130.000
DIFUSION -

SIMOPSIS - DETERMINAR QUE DISCIPLINAS INTENTAN CON-TROLAR EL HUNDO DE LA INFORMACION Y LA COMUNICA-TION Y SU PROYECCION EN EL CAMPO SOCIO-CULTURAL. EXAMINAR SUMAKIAMENTE LA SITUACION DE LA REPUBLI-ZA ARGENTINA. EVALUAR LOS CRITERIOS BASICOS Y FORMOLAR UN PROGRAMA DE UNIDADES DE ESTUDIO. DISERVACIONES - 1.05 CONTRATOS Y PARTE DEL MATERIAL BIRLINGRAFICO DE LA LIVESTIGACION MAN SIDO FINAN-CIADOS CON FONDOS DE LA CONTRIBUCION DE UNESCO CONDESTINO AL C.I.B. PARA EL EJERCICIO 1967-68

111V. NUM. 3/68 C.O.H. 02107:

ESTUDIO CUALITATIVO DE LA EMSERANZA DE LA GIBLIOTECOLOGIA EN VARIOS PAISES SUDAMERICANOS.

ETRECTOR - SARÓR: JOSEFA E.

THY.PPAL.
THINABHRAD, - FERNANDEZ DE VIDAL: STELLA M.

MAC KEE DE MAURIAL: NELLY

MUSSO, LUIS A.

SANZ.MARIA .

THIC. - 30/ 5/68 DURAC. - 1 ARD
ESTADO DE LA INV. - EN CURSO
AUSPICIANTE - CENTRO DE INVESTIGACIONES BIBLISTECOLOGICAS.
COSTO ESTIMADO - \$ 182.000
DIFUSION

SINOPSIS - REALIZAR UN ANALISIS DE LA SITUACION DE LA ENSENANZA EN ARGENTINA, CHILE, PERU Y URUGUAY. ESTABLECER LOS DRIETIVOS DE LAS ESCUELAS DE BI-MILIUTECOLOGIA EN CADA UNO DE ESOS PAÍSES Y DETER-MINAR EN QUE MEDIDA LOS CUMPLEN, SERALAR LOS LI-NEAMIENTOS DE LAS SOLUCIONES MAS PROBABLES.

OBSERVACIONES - LOS CONTRATOS Y PARTE DEL MATERIAL BIBLIOGRAFICO DE LA INVESTIGACION HAN SIDO FINAN-CIADOS CON FONDOS DE LA CONTRIBUCION DE JNESCO CON DESTINO AL CIB PARA EL EJERCICIO 1967/68.

INV.NUM. 4/68 C.D.U. 02(07)

FORMULACION DE UN PROGRAMA ARTICULADO PARA LA ENSEMANZA DE LA BIBLIOTECOLOGÍA Y LA SOCUMENTA-CION PARA LA FORMACION MASIVA DE PERSONAL EN SI-TUACIONES DE EMERGENCIA.

DIRECTOR - SABOR, JOSEFA E. INV.PPAL. -COLABORAD. - AGRELO, JUAN J.E.

INIC. - 9/ 4/68 DURAC. - 1 AND
ESTADO DE LA INV. - EN CURSO
AUSPICIANTE - CENTRO DE INVESTIGACIONES BIBLIDIECOLOGICAS
COSTO ESTIMADO - \$ 25.000
DIFUSION - A PUBLICAR

SINOPSIS - ANALIZAR LOS ESFUERZOS REALIZADOS EN LA REPUBLICA ARGENTINA PARA LOGRAR LA FORMACION DE BIBLIOTECARIOS Y UNCUMENTALISTAS CON MIRAS A SA-TISFACER LAS NECESIDADES MAS URGENTES. PROPONER

ADA-CUE

INDICE DE PALABRAS CLAVES

INDICE DE PALABRAS CLAVES

LOS HUMEROS INDICAN LA RESPECTIVA INVESTIGACION

ADAPTACION DE PRUFBAS PSICOMETRICAS - ESCALA DE IN TERESES ADRENALES ~ ESTEROIDES ADRENALINA - ENZIMA

ADRENALINA - INSULINA - GLUCOGENO FOSFORILASA

26 ANALISIS FACTORIAL - TESTS

ANTIROSTENE - DIOLES - EN SANGRE

APRENDIZAJE - CONDICIONAMIENTO - BUFO ARENARUM

APRENDÎZAJE - MODELO DE CEREBRO

AREAS DE PROBLEMAS PERSONALES - ESTUDIANTE - DIFE-REMOTAL TON

ASSEMBLER, R.P.G. - COMPUTACION ELECTRONICA - LEN-GUAJES

BAREMOINORMALIZACION DE PRUEBASI

BIBLIOTECARIOS - FORMACION

BIBLIOTECARIOS - FORMACION TAMERICA LATINAT

BIBLIOTÉCAS - ESTADISTICAS BIBLIOTECAS - LEGISLACION

BIBLIDIECAS - LEGISLACIOM (ARGENTINA)

BIBLIDTECAS - LEGISLACION COMPARADA

HIBLIOTECAS - MECANIZACION(ARGENTINA)

9. 12 BIBLIOTECAS - PLANEAMIENTO (ARGENTINA)

BIBLIOTECOLOGÍA - ENSERANZA

BIBLIOTECOLOGIA - ENSERANZA CAMERICA LATINA,

AIBLIOTECOLOGIA - ENSERANZA ICICLO MAGISTERIOI

BIBLIOTECOLOGIA - ESTADISTICAS

BIBLIDIECOLOGIA - LEGISLACION (ARGENTINA)

BIBLIOTECOLOGIA - LEGISLACION COMPARADA

BIBLIOTECOLOGIA EN LA ENSERANZA MEDIACCICLO MAGES-168101

BIOQUIMICA DE ESTEROIDES

BUFO ARENARUM - CEREBRO - COMPORTAMIENTO

BUFO ARENARUM - CEREBAO - LIPIDOS 24

CUESTIONARIO M.M.P.I. - ADMINISTRACION COLECTIVA

CUESTIONARIO M.M.P.I. - AUTOAOMINISTRACION

R 3 CUESTIONARIO M.M.P.I. - EVALUACION Y ADAPTÁCION

CUESTIONARIO M.M.P.I. - PERFIL DE PERSONALIDAD

BUFO ARENARUM - ENCEFALO - ESTUDIO FUNCIONAL

22 BUFO ARENARUM - SISTEMA NERVIOSO - FENOMENOS PLAS-TICOS 23

CAMBJOS REFLEJOS - MEMODINAMIAIPERROSI

CATALOGOS - DOCUMENTACION MECANIZADA (ARGENTINA)

CATECOLÁNIMÁS TESTICULARES - SECRECION TESTICULAR

20 CATECOLES GONADALES

LEREBRO - BUFO ARENARUM - LIPIDOS

CEREBRO - LIPIDOS - DISTRIBUCION - BUFG AREMARUM

CEREBRO - MODELO - ESTUDIO FUNCTONAL

CETONEMIA - HIPOFISIS

CETOSIS - HIPOFISIS

CETOSIS DIABETICA - TIRDIDES (PERROS)

CIENCIAS DE LA COMUNICACION

CIENCIAS DE LA INFORMACION

CIRCULACION - CONTROLIPERROSI

CIRCULACION SANGUINEA - CONTROL NERVIOSO

COMPORTAMIENTO - MODELO DE CEREBRO

COMPUTACION ELECTRONICA - LENGUAJES - ASSEMBLER,

R.P.G.

COMPUTADORAS - USO EN DOCUMENTACION

9, 12
COMPUTO ELECTRONICO - APLICACION A PRUEBAS OBJETIVAS Y TESTS PSICOMETRICOS
R 9

COMUNICACION, CIENCIAS DE LA

CONDICIONAMIENTO - SISTEMA NERVIOSO - BUPO AREMA-

23 CONTROL DE LA CIRCULACION SANGUINEA - EJERLICIO 13

CONTROL DE LA CIRCULACION(PERROS)

13 CONTROL DE LA INFORMACION, VEASE ADEMAS CIENCIAS DE LA COMUNICACION - INFORMATICA

CONTROL NERVIOSO - CIRCULACIÓN SANGUINEA

CONVERSION DE PUNTAJES - PRUEBAS PSICOMETRICAS A 1

INDICE DE INVESTIGADORES

TABLES DE LAVESTIGADORES

LOS NUMEROS INDICAN LA RESPECTIVA INVESTIGACION

ABAMOVSKY, DITH B. R & AGRECO.JUAN J.E. ASHKAR, EDMINDO 13. 14. 15 BAIGUERA DE RYBEZUK-NELIDA BARAGAT, CFCILIA M. BERAZATEGUL.GUILLERMO M. BERNARD, ELENA A. 25. 26 BLAQUIER, JORGE 19 BRUNETTI, ADELQUI 9, 12
CASTILLO, ENRIQUE J.DEL 27 CELORIO, LUCIANO C. CIRIGLIANO, GUSTAVO F.J. COPETTI DE BARBARIA.ROSA A. 9, 12 CUFVILLAS.FERNANOO N.A. CUIDET.CARLOS F. R L DE MAHIEU DE CASTELLO-GENOVEVA 23
DELAFLOR, LUCAS A.
9, 10, 11, 12,R 5
DEPAGLI, JUAN R.
22, 24
FERNANDEZ DE VIDAL, STELLA M. FINO, JOSE F. 8 FLANZER RAFAEL 9, 12 FLEISCHMAN-LYDIA F. 1 FOLINO, JUAN C. 22 GALLT.MARIA ELISA 16. 27 GIORGINI, JORGE A. GRAVENHORST, HANS G.
9, 10, 11, 12
HERNANDEZ, HORACIO H. HOUSSAY.BERNARDO A. 16, 27 JUARROZ, ROBERTO D.
1, 2, 5, 9, 12
KAUFMANN, FRIEDRICH D.
R 2,R 3,R 4,R 5

CUNZ, ENRIQUE J. LAC PRUGENTICARLOS A. LANTOS . CARLOS P. 21 LANZILLOTTA:MARTHA N. LUPEZ AMANCIO C. OPEZ, HEBE E. MAC KEE DE MAURIAL, NELLY MICHELUZZI MYRTA MINERVINI, ESTELA M.L. MOLTENT DE KURDKAWA MARTA MONTANELLI, HUBERTO PA R 1.R 2.R 3 MUNIN IGLESTAS-CELINA MUSSO, LUIS A. PASIK, ZULEMA L.DE R 1 PAVIGLIANITI, NORA M. PEREZ ELIZALDE R 3 RIETTI CIRO 1. 16 RIMSKI KORSAKOV, ANDRES. 9, 12 RODRIGUEZ VIRAS, MARIA DEL C. ROLDANIALICIA G. 16, 27 RUIZ.E.RODOLFO SABOR, JOSEFA E. SANDIR, JUSEPA E.

1. 3. 4.

SAKAL IK, NEL IDA

R 2

SANTOS GOMEZ, SUSANA E. SANZIMARTA T. 3 SEGRE DE CAMED-MONICA A. SEGURA, ENRIQUE T. 22, 23, 24 SNOPIK, SERGIO R 3 SOSA PADILLA.A.HECTOR
9, 10, 11, 12
TORRES, MECTOR N. 26 URANGA, JULIA 17, 18 VOLOSCHIN, LUIS M. 21 WASSERMANN, GULLLERMO F. 20